

Cirkulære nr. 125 (2023)

udstedt af

bestyrelsen for

Dansk Boldspil Union ("DBU")



DBU's regler for fodboldagenter

1. Introduktion

- 1.1 Dette cirkulære regulerer al fodboldagentvirksomhed indenfor DBU's territorie og jurisdiktion.
- 1.2 FIFA's Football Agent Regulations¹ (FFAR), som sætter rammerne for alle aktiviteter vedrørende fodboldagenter i hele verden, pålægger i artikel 3 de nationale medlemsforbund at implementere og håndhæve artikel 11-21 af FFAR i nationale regler for fodboldagenter. I dette cirkulære har DBU vedtaget og implementeret de påkrævede bestemmelser fra FFAR, enten direkte eller ved henvisning.
- 1.3 Hvor der er fastsat strengere bestemmelser i dette cirkulære end dem, der er fastsat i artikel 11 til 21 i FFAR, har bestemmelserne i dette cirkulære forrang for fodboldagenter, der opererer inden for DBU's territorie og jurisdiktion i overensstemmelse med DBU's regler og/eller national lovgivning.

2. Definitioner

- 2.1 Fodboldagent:
En fysisk person, der er licenseret af FIFA og registreret hos DBU på DBU's nationale fodboldagentplatform, og som udfører fodboldagentaktiviteter indenfor DBU's territorie og jurisdiktion.
- 2.2 Aktiviteter som fodboldagent:
Fodboldrelaterede services, der udføres for eller på vegne af en spiller og/eller en klub, herunder enhver forhandling, kommunikation, der vedrører eller forbereder sådanne services, inklusiv kommunikation på sociale medier på vegne af en spiller/klub, promovering af en spiller/klub på fodboldagentens hjemmeside/sociale medier, eller anden relateret aktivitet, der har til formål og/eller hensigt at afslutte en transaktion vedrørende registrering eller afregistrering, transfer, oprettelse, opsigelse eller ændring af en spillers ansættelsesvilkår. En

Dansk Boldspil-Union
Fodboldens Hus
DBU Allé 1
DK-2605 Brøndby

Telefon: [+45] 4326 2222
Telefax: [+45] 4326 2245

Danske Bank:
4183-4180211942

E-mail: dbu@dbu.dk
www.dbu.dk

¹ Godkendt af FIFA Council den 16. december 2022, med ikrafttrædelse som følger: a) Den 9. januar 2023: Artikel 1 til 10 og artikel 22 til 27 og b) Den 1. oktober 2023: de resterende artikler. FFAR kan findes på FIFA's hjemmeside (www.fifa.com).

person kan engagere sig i fodboldagentvirksomhed enten som individ eller som en del af et selskab, der engagerer en eller flere fodboldagenter.



2.3 Henvendelse:

- (i) enhver fysisk, personlig henvendelse eller henvendelse via alle former for elektroniske kommunikationskanaler til en spiller eller klub;
- (ii) enhver direkte eller indirekte henvendelse til en anden person eller organisation, der er knyttet til en spiller eller klub, fx et familiemedlem eller en ven; eller
- (iii) enhver handling, hvor en fodboldagent bruger eller instruerer en anden person eller organisation til at kontakte en spiller eller klub på deres vegne på den måde, der er beskrevet i (i) eller (ii) ovenfor.

2.4 Henvisninger til fysiske personer i dette cirkulære omfatter alle personer, uanset køn.

2.5 Alle henvisninger til "spillere" i cirkulæret gælder også for "trænere", medmindre andet er tydeligt angivet.

2.6 Alle henvisninger til "klubber" i dette cirkulære gælder også for "medlemsforbund" og "ligaer, der opereres via ét samlet selskab/forening", medmindre andet er tydeligt angivet.

3. Anvendelsesområde

3.1 Dette cirkulære regulerer fodboldagentaktiviteter, jf. punkt 2, vedrørende:

- a) Forhandling og indgåelse af en spillerkontrakt, herunder en låneaftale, mellem en spiller og en klub, eller
- b) forhandling og indgåelse af en transferaftale mellem to klubber.

3.2 Dette cirkulære gælder for alle fodboldagentaktiviteter, jf. punkt 2, indenfor DBU's territorie og jurisdiktion, når fodboldagentaktiviteterne udøves i relation til spillerkontrakter eller transferaftaler, der indgås med en klub med tilknytning til DBU.

4. Generelle principper

4.1 Spillere og klubber, der er tilknyttet DBU, har ret til og må kun indgå repræsentationsaftaler med fodboldagenter, der (i) har opnået FIFA-licens i henhold til FFAR og (ii) allerede er registreret hos DBU eller opnår registrering som fodboldagent hos DBU via DBU's nationale fodboldagentplatform (mit.dbu.dk/agent) senest ved repræsentationsaftalens underskrivelse.

4.2 En registreret fodboldagent må ikke have ansættelse, tillidspost eller have økonomisk interesse i (i) FIFA, (ii) en konføderation, (iii) et nationalt forbund, (iv) en liga, (v) en klub eller (vi) en organisation eller (vii) et selskab, der er tilknyttet én

eller flere af de ovenfor nævnte organisationer. En sådan interesse må hverken direkte eller indirekte bestå i relation til fodboldagentens aktivitet.

- 4.3** Spillere og klubber må ikke bruge en official som fodboldagent. Ved official forstås bestyrelsesmedlemmer, udvalgsmedlemmer, dommere og linjedommere, trænere og enhver anden person ansvarlig for tekniske, medicinske og administrative anliggender hos (i) FIFA, (ii) en konføderation, (iii) et nationalt forbund, (iv) en liga eller (v) en klub, samt enhver anden person, der er underlagt UEFA's og FIFA's love og regler. En official må ikke modtage nogen form for betaling, hverken direkte eller indirekte, fra en spiller, en klub eller en fodboldagent i relation til forhandling og/eller indgåelse af en spillerkontrakt eller en transferaftale.
- 4.4** Spillere under 18 år kan ved forhandling og indgåelse af spillerkontrakter lade sig repræsentere af mindst en af sine forældremyndighedsindehaver, uden at disse skal lade sig registrere som fodboldagent.
- 4.5** Tilsidesættelse af bestemmelserne i dette cirkulære påvirker ikke den konkrete spillerkontrakts eller transferaftales gyldighed.

5. DBU's registrering af fodboldagenter

- 5.1** En person kan søge om registrering som fodboldagent hos DBU via DBU's nationale fodboldagentplatform (mit.dbu.dk/agent). Ingen person må udføre eller på nogen måde udøve aktiviteter som fodboldagent på noget niveau indenfor DBU's territorie og jurisdiktion, uden at have opnået FIFA-licens i overensstemmelse med FFAR og være formelt registreret på DBU's nationale fodboldagentplatform.
- 5.2** En fysisk person kan kun registreres som fodboldagent hos DBU, hvis personen til enhver tid opfylder betingelserne i FFAR, artikel 5, er myndig og efter DBU's opfattelse har et godt omdømme.
- 5.3** Hvis fodboldagentaktiviteterne udøves i form af et selskab, skal alle personer, der ønsker at udøve fodboldagentaktiviteter i selskabets regi, registreres i overensstemmelse med stk. 1 og 2 i dette punkt. Selskabet og de fysiske personer, der er tilknyttet selskabet som ejere, herunder direkte og indirekte aktionærer, bestyrelsesmedlemmer og kommitterede, skal efter DBU's opfattelse også have et godt omdømme.
- 5.4** DBU offentliggør på DBU's hjemmeside løbende navnene på de fodboldagenter, DBU registrerer, herunder eventuelle tilknytninger til et selskab.
- 5.5** DBU skal på sin hjemmeside løbende offentliggøre varigheden på de repræsentationsaftaler, som DBU-registrerede fodboldagenter har indgået med klubber med tilknytning til DBU, og spillere registreret i klubber med tilknytning til DBU.



6. Registrerings- og administrationsgebyrer

- 6.1 En DBU-registreret fodboldagent skal betale et registreringsgebyr til DBU, som forfalder til betaling straks ved registreringen. Tilmeldingsgebyret er DKK 1.200 + moms (2023). Hvert efterfølgende år skal der betales et gebyr for at forny registreringen. Det årlige gebyr er DKK 800 + moms (2023).
- 6.2 Derudover skal en DBU-registreret fodboldagent betale et administrationsgebyr for hver repræsentationsaftale under DBU's territorie og jurisdiktion, jf. punkt 3, hvor gebyret skal betales, når repræsentationsaftalen indsendes. Administrationsgebyret er DKK 500 + moms (2023).
- 6.3 I tilfælde af manglende betaling af forfaldne registrerings-, fornyelses- eller administrationsgebyrer afregistrerer DBU den pågældende fodboldagent og meddeler de spillere og klubber, fodboldagenten repræsenterer, at fodboldagenten ikke længere er berettiget til at udøve fodboldagentaktiviteter indenfor DBU's territorie og jurisdiktion. I forbindelse med afregistrering ophører alle repræsentationsaftaler uden varsel.



7. Repræsentationsaftale

- 7.1 En fodboldagent må kun virke som fodboldagent for en spiller eller en klub, hvis fodboldagenten har indgået en skriftlig repræsentationsaftale med spilleren eller klubben. En DBU-registreret fodboldagent er forpligtet til at benytte DBU's relevante standardrepræsentationsaftale, som findes i tre versioner: en til spillerrepræsentation, en til klubrepræsentation og en til dobbeltrepræsentation. De tre standardrepræsentationsaftaler skal oprettes via DBU's nationale fodboldagentplatform (mit.dbu.dk/agent), når fodboldagenten indgår den relevante repræsentationsaftale.
- 7.2 Den maksimale varighed for en spiller- og dobbeltrepræsentationsaftale er 24 måneder fra datoen for aftalens ikrafttræden. En repræsentationsaftale må ikke indeholde bestemmelser om automatisk forlængelse af aftalen. En repræsentationsaftale kan fornyes ved indgåelse og registrering af en ny repræsentationsaftale.
- 7.3 Repræsentationsaftalen skal angive parternes navne, aftalens varighed, honorarets art og størrelse. Fodboldagentens honorar må alene betales af den spiller eller klub, som repræsentationsaftalen er indgået med. En spiller eller en klub må ikke indgå aftale med, eller bemyndige, en tredjepart med henblik på at denne skal foretage en sådan betaling på sine vegne, jf. dog punkt 8, stk. 2.
- 7.4 Repræsentationsaftalen skal underskrives af alle parter. Spillere og klubber er ansvarlige for at godkende repræsentationsaftaler registreret via DBU's nationale fodboldagentplatform (mit.dbu.dk/agent) senest fem arbejdsdage efter indgåelse af repræsentationsaftalen, da repræsentationsaftalen ellers automatisk er ugyldig.

7.5 I tilfælde af en repræsentationsaftale i relation til en international transfer, der går på tværs af landegrænser, skal fodboldagenten sikre, at repræsentationsaftalen er registreret via FIFA's fodboldagentplatform i overensstemmelse med FFAR, artikel 16.

7.6 Spillere under 18 år

7.6.1 En spiller under 15 år kan ikke gyldigt indgå en repræsentationsaftale med en fodboldagent. En spiller over 15 år, men under 18 år, kan kun gyldigt indgå en repræsentationsaftale med en fodboldagent, hvis repræsentationsaftalen også er underskrevet af mindst en af spillerens forældremyndighedsindehavere.

7.6.2 En repræsentationsaftale indgået med en spiller over 15 år, men under 18 år, kan ikke gøres uopsigelig og skal altid kunne opsiges med maksimalt tre måneders varsel til udgangen af en måned.

7.6.3 Kun DBU-registrerede fodboldagenter, der har bestået FIFA's CPD-kursus (Continuing Professional Development) vedrørende spillere under 18 år, har ret til at repræsentere spillere eller klubber i forbindelse med forhandling og indgåelse af spillerkontrakter eller transferaftaler, for spillere over 15 år, men som endnu ikke er fyldt 18 år.

7.6.4 DBU-registrerede fodboldagenter, der har bestået det påkrævede FIFA CPD-kursus vedrørende spillere under 18 år, må tidligst henvende sig til spillere seks måneder før, spilleren fylder 15 år med henblik på at indgå en aftale om repræsentation af denne. Repræsentationsaftalen må dog ikke indgås før den dag, spilleren fylder 15 år. En sådan henvendelse må kun finde sted, når der er indhentet forudgående skriftligt samtykke fra den mindreåriges forældremyndighedsindehaver.

7.6.5 DBU-registrerede fodboldagenter, der ikke har bestået det påkrævede FIFA CPD-kursus vedrørende spillere under 18 år, må tidligst henvende sig til spillere seks måneder før, spilleren fylder 18 år med henblik på at indgå en aftale om repræsentation af denne. Repræsentationsaftalen må dog ikke indgås før den dag, spilleren fylder 18 år.

7.6.6 En fodboldagent må ikke modtage et honorar, når denne er ansat til at udføre fodboldagentaktiviteter i forbindelse med en spiller under 18 år, medmindre den relevante spiller underskriver sin første eller efterfølgende professionelle kontrakt i overensstemmelse med den lovgivning, der gælder i landet eller området for det medlemsforbund, hvor den mindreårige bliver ansat.

7.7 En fodboldagent må kun indgå én repræsentationsaftale med den samme spiller på samme tid. Før fodboldagenten indgår en repræsentationsaftale med en spiller, eller før agenten ændrer en eksisterende repræsentationsaftale med en spiller, skal agenten:

- a) skriftligt informere spilleren om, at denne bør overveje at søge uafhængig juridisk rådgivning i forhold til repræsentationsaftalen; og



- b) få spillerens skriftlige bekræftelse på, at denne enten har indhentet eller besluttet ikke at indhente en sådan uafhængig juridisk rådgivning.

7.8 Bestemmelserne i dette punkt 7 forhindrer ikke en spiller eller en klub i at forhandle og indgå en spillerkontrakt eller en transferaftale uden hjælp fra spillerens eller klubbens fodboldagent. Det gælder uanset, om repræsentationsaftalen er eksklusiv eller ikke-eksklusiv.



EN DEL AF NOGET STØRRE

8. Honorering af en fodboldagent

8.1 En fodboldagent er kun berettiget til at modtage honorar i relation til en spillerkontrakt eller en transferaftale, som fodboldagenten har medvirket til at indgå for spilleren eller klubben, jf. dog punkt 7, stk. 6, litra 6.

8.2 Betaling af honoraret i henhold til en repræsentationsaftale skal udelukkende foretages af fodboldagentens spiller eller klub. Spilleren eller klubben må ikke indgå en aftale med, eller bemyndige, nogen tredjepart med henblik på at foretage en sådan betaling.

Den eneste undtagelse til princippet i stk. 2 i dette punkt er, når en fodboldagent repræsenterer en spiller og den forhandlede årlige løn er mindre end USD 200.000 (eller tilsvarende), ikke medregnende betingede betalinger. I et sådan tilfælde kan den modtagende klub aftale med spilleren at betale honoraret til fodboldagenten for den pågældende transaktion på vegne af spilleren, hvis alle de følgende betingelser er opfyldt:

- a) Honoraret, der betales af den modtagende klub på vegne af spilleren, påvirker ikke fodboldagentens betroede pligt overfor spilleren. Ej heller må dette skabe nogen form for afhængighed eller underordning af fodboldagenten i forhold til den modtagende klub.
- b) Det honorar, den modtagende klub betaler på vegne af spilleren, må ikke være højere end det honorar, der er aftalt i repræsentationsaftalen mellem spilleren og fodboldagenten.
- c) Den modtagende klub må ikke fratrække noget honorar i spillerens løn.
- d) Spilleren, klubben og fodboldagenten er forpligtet til at overholde de til enhver tid gældende danske skatte- og ansættelsesretlige regler.

8.3 Honoraret til en fodboldagent skal betales på fakturabasis.

8.4 En fodboldagent er kun berettiget til at modtage et honorar, hvis det svarer til de opgaver, der på forhånd er fastsat i en repræsentationsaftale, og repræsentationsaftalen er i kraft på det tidspunkt, hvor de relevante fodboldagentopgaver udføres.

- a) Hvis en spiller har en kontrakt, der løber længere end den tilknyttede repræsentationsaftale, kan en fodboldagent modtage et honorar efter udløbet af repræsentationsaftalen, så længe spillerens forhandlede spillerkontrakt stadig er i kraft, og forudsat at dette udtrykkeligt er aftalt med spilleren eller klubben i repræsentationsaftalen.

- 8.5 Betaling af et eventuelt honorar skal ske efter afslutningen af det relevante transfervindue og i rater hver tredje måned i den forhandlede spillerkontrakts varighed.
- 8.6 Det er kun den løn, en spiller faktisk modtager, der er underlagt betaling af et honorar, som beregnes på pro rata-basis.
- 8.7 Hvis en forhandlet spillerkontrakt har en varighed på mindre end seks måneder, skal betalingen ske i en enkelt rate ved udløbet af den forhandlede spillerkontrakt.
- 8.8 Hvis en fodboldagent handler på vegne af en modtagende klub og en spiller i samme transaktion i henhold til punkt 10, stk. 3 (tilladt dobbeltrepræsentation), kan den modtagende klub betale op til 50 % af det samlede skyldige honorar.
- 8.9 En frigivende klub skal betale et honorar til en fodboldagent efter modtagelse af hver rate af den transferkompensation, den frigivende klub har til gode. Den frigivende klub skal behørigt informere fodboldagenten om sådanne modtagne afdrag.
- 8.10 En fodboldagent er ikke berettiget til at modtage et endnu ikke forfaldent honorar, der stammer fra en forhandlet spillerkontrakt, hvis:
- a) spilleren skifter til en anden klub, inden den forhandlede spillerkontrakt udløber, eller
 - b) den forhandlede spillerkontrakt opsiges af spilleren før tid uden rimelig grund, og fodboldagenten stadig repræsenterer spilleren på tidspunktet for opsigelsen.
- 8.11 Alle honorarer til fodboldagenter skal betales direkte til fodboldagenten, medmindre den relevante repræsentationsaftale, som danner grundlag for honoraret til fodboldagenten, vedrører en international spillertransfer, der går på tværs af landegrænser.
- Alle betalinger af honorarer til fodboldagenter vedrørende en international spillertransfer, der går på tværs af landegrænser, skal ske gennem FIFA Clearing House i overensstemmelse med FIFA Clearing House Regulations, med mindre:
- a) FIFA Clearing House Regulations ikke regulerer betaling af honorarer til fodboldagenter, når dette cirkulære træder i kraft, i hvilket tilfælde betaling skal ske direkte til fodboldagenten, indtil FIFA Clearing House Regulations regulerer betaling af honorarer.
- 8.12 Honoraret til en fodboldagent, der repræsenterer en spiller, kan kun beregnes som en procentdel af spillerens grundlæggende bruttogrundløn i hele kontraktens varighed. Spillerens løn omfatter den økonomiske bruttogrundløn for ansættelse, som er fastsat i en forhandlet spillerkontrakt, herunder grundløn, eventuelt sign-on fee og alle beløb, der skal betales, hvis visse betingelser er opfyldt (fx en loyalitets- eller præstationsbonus). Spillerens løn omfatter ikke: fremtidig transferkompensation (fx sell-on fees/videresalgsbetalinger), ikke-



EN DEL AF NOGET STØRRE

lønmæssige goder, som fx rådighed over bil, indkvartering eller telefonabonnementer, eller image-rettigheder.



8.13 Betalinger, der skal foretages af en klub til en anden i forbindelse med en transferaftale, herunder transfersummer, træningskompensation, solidaritetskompensation og renter af en fremtidig transfersum, må ikke betales til eller af en fodboldagent. Eventuelle renter af de beløb, der er nævnt i dette afsnit, kan ikke overdrages til tredjepart.

8.14 Det honorar, der skal betales til fodboldagenten for udførelsen af fodboldagentaktiviteterne, beregnes som følger:

- a. Ved repræsentation af en spiller eller en modtagende klub: baseret på spillerens løn.
- b. Ved repræsentation af en frigivende klub: baseret på transferkompensationen for den relevante transaktion.

8.15 Det maksimale honorar, der skal betales for ydelse af fodboldagentservices i en transaktion, uanset antallet af fodboldagenter, der leverer fodboldagentopgaver til en bestemt spiller eller klub, er:

8.15.1 Loft for honorar – spiller/modtagende klub:

- Et maksimum på 5 %, hvis spillerens årlige løn er mindre end eller lig med USD 200.000 (2023). Hvis fodboldagenten repræsenterer både en modtagende klub og spilleren (tilladt dobbeltrepræsentation), er det maksimale loft for honorar 10 %, hvis spillerens årlige løn er mindre end eller lig med USD 200.000 (2023), se afsnit 9 i dette punkt.
- Et maksimum på 3 %, hvis spillerens årlige løn er over USD 200.000 (2023). Hvis fodboldagenten repræsenterer både en modtagende klub og spilleren (tilladt dobbeltrepræsentation), er det maksimale loft for honorar 6 %, hvis spillerens årlige løn er over USD 200.000 (2023), se afsnit 9 i dette punkt.

8.15.2 Loft for honorar – frigivende klub:

- Højest 10 % af transferkompensationen.

8.15.3 For at undgå tvivl gælder følgende:

- a) Beregningen til bestemmelse af det relevante honorarloft for spillerens løn må ikke inkludere nogen form for betingede betalinger.
- b) Hvis spillerens løn er over USD 200.000 (eller tilsvarende), skal den årlige overskridelse af dette beløb være underlagt et maksimalt loft for honorar på 3 %, hvis fodboldagenten repræsenterer en spiller eller en modtagende klub, eller 6 %, hvis fodboldagenten repræsenterer både en modtagende klub og en spiller (tilladt dobbeltrepræsentation).
- c) Beregningen af transferkompensationen må ikke inkludere: (i.) ethvert beløb, der er betalt som kompensation for kontraktbrud i forbindelse med fodboldagentens overholdelse af løbende licenskrav; og/eller (ii.) ethvert sell-on fee/videresalgsbetaling.

- 8.16 Hvis en fodboldagent eller en anden part, der er direkte eller indirekte forbundet med fodboldagenten, i de 24 måneder før eller efter en transaktion udfører andre opgaver for en spiller eller klub, der er involveret i denne transaktion, formodes det, at de andre opgaver udgør en del af de fodboldagentopgaver, der er udført som del af denne transaktion, medmindre det modsatte er bevist.
- 8.17 Hvis en fodboldagent og/eller spiller eller klub ikke kan modbevise formodningen i stk. 17 i denne bestemmelse, anses de honorarer, der er betalt for de andre opgaver, for at være en del af det honorar, der er betalt for fodboldagentopgaver i forbindelse med den pågældende transaktion.



9. Fodboldagentens rettigheder

- 9.1 En DBU-registreret fodboldagent har – under iagttagelse af bestemmelserne i dette cirkulære – ret til at:

- 9.1.1 henvende sig til enhver spiller eller klub, som ikke har en eksklusiv repræsentationsaftale med en anden fodboldagent.
- 9.1.2 henvende sig til enhver spiller eller klub, som har en eksklusiv repræsentationsaftale med en anden fodboldagent, der udløber inden for 60 dage, med henblik på at indgå en ny repræsentationsaftale, der dog tidligst må have ikrafttræden efter udløb af en gældende repræsentationsaftale med en anden fodboldagent, og
- 9.1.3 varetage interesserne for enhver spiller eller klub, som ønsker, at fodboldagenten skal forhandle og indgå en spillerkontrakt eller en transferaftale på henholdsvis spillerens eller klubbens vegne.

- 9.2 En fodboldagent, der repræsenterer, eller har repræsenteret en spiller, må indtil seks måneder efter ophør eller udløb af repræsentationsaftalen med spilleren, ikke – direkte eller indirekte via øvrige ansatte i eller tilknyttede til samme fodboldagent – repræsentere en klub i forbindelse med indgåelse af en spillerkontrakt med selv samme spiller.

- 9.3 En fodboldagent, der repræsenterer, eller har repræsenteret en klub ved indgåelse af en kontrakt med en specifik spiller, må indtil seks måneder efter ophør eller udløb af repræsentationsaftalen med klubben, ikke – direkte eller indirekte via øvrige ansatte i eller tilknyttede til samme fodboldagent – repræsentere selvsamme spiller, som agenten forestod forhandlingen med på vegne af klubben.

10. Fodboldagentens forpligtelser

- 10.1 Før fodboldagenten indgår en repræsentationsaftale med en spiller eller en klub, skal agenten sikre sig, at denne er behørigt licenseret af FIFA og registreret på DBU's nationale fodboldagentplatform (mit.dbu.dk/agent).

10.2 En DBU-registreret fodboldagent:

- 10.2.1 skal overholde alle vedtægter, reglementer, direktiver og beslutninger fra DBU's, Divisionsforeningens, UEFA's og/eller FIFA's kompetente organer.
- 10.2.2 skal sikre, at alle transaktioner og fodboldagentaktiviteter, der udføres af fodboldagenten, sker i overensstemmelse med bestemmelserne i de ovenfor anførte love og regler.
- 10.2.3 må aldrig henvende sig til en spiller, der er på kontrakt med en klub, med det formål at overtale spilleren til at ophæve kontrakten før tid eller på anden vis handle i strid med spillerens rettigheder og forpligtelser i henhold til spillerkontrakten.
- 10.2.4 skal både før og efter indgåelsen af en repræsentationsaftale skriftligt underrette spilleren eller klubben om potentielle eller aktuelle interessekonflikter. Hvis en fodboldagent på forhånd skriftligt underretter alle involverede parter om alle potentielle eller aktuelle interessekonflikter, som fodboldagenten måtte have i forhold til en eller flere af de involverede parter, og hvis fodboldagenten opnår alle involverede parters udtrykkelige skriftlige samtykke til desuagtet sådanne at påbegynde og gennemføre forhandlinger, anses den oplyste interessekonflikt ikke som værende i strid med fodboldagentens forpligtelser.
- 10.2.5 må kun repræsentere en af parterne i forhandlinger af en spillerkontrakt eller en transferaftale etc., og må ikke have en repræsentationsaftale eller interessefællesskab med en af de øvrige parter, der er involveret i spillerkontrakten eller transferaftalen, eller med en fodboldagent, der repræsenterer en sådan part.
- 10.2.6 skal på anmodning fra DBU, UEFA eller FIFA indsende alle ønskede dokumenter, samt øvrigt relevant materiale.
- 10.2.7 skal sikre, at de spillerkontrakter og transferaftaler m.v., der indgås med fodboldagentens bistand, indeholder fodboldagentens navn og underskrift.
- 10.2.8 må ikke påtage sig flere opgaver, hverken for spillere eller klubber, end fodboldagenten er i stand til at udføre på forsvarlig vis i overensstemmelse med dette cirkulære.
- 10.2.9 skal føre regnskab over alle transaktioner, særligt med henblik på, til enhver tid at kunne fremskaffe dokumentation og andet bevis for alle fodboldagentaktiviteter, herunder for størrelsen af optjente honorarer, og hvem der har betalt dem.

10.3 Forbuddet i punkt 10, stk. 2, litra 5 gælder ikke, hvis en spiller og en modtagende klub ønsker at lade sig repræsentere af den samme fodboldagent i den samme transaktion, og de betingelser, der er fastsat i punkt 10, stk. 2, litra 4, er opfyldt. Ved en sådan tilladt dobbeltrepræsentation skal spilleren og den modtagende klub indgå en standard DBU-dobbeltrepræsentationsaftale via



DBU's fodboldagentplatform (mit.dbu.dk/agent). Betaling af fodboldagentens honorar skal til enhver tid ske i overensstemmelse med punkt 8, stk. 9 i dette cirkulære.



- 10.4** En fodboldagent kan drive sine aktiviteter gennem et selskab. Eventuelle ansatte eller underleverandører, der er ansat af selskabet, og som ikke er fodboldagenter, må ikke udføre fodboldagentaktiviteter, jf. punkt 2, eller tage kontakt til en potentiel spiller eller klub med henblik på at indgå en repræsentationsaftale. En fodboldagent forbliver fuldt ansvarlig for enhver handling, der udføres fra dennes selskab, dets ansatte, underleverandører eller andre repræsentanter, hvis en sådan overtræder reglerne i dette cirkulære.
- 10.5** En fodboldagent skal til enhver tid holde DBU orienteret om navnene på de personer, der er ansat hos fodboldagenten/selskabet og den personkreds, der er nævnt i punkt 5, stk. 3. Fodboldagenten er ansvarlig for sine medarbejderes eventuelle manglende overholdelse af dette cirkulære. En fodboldagent er til enhver tid forpligtet til, på DBU's anmodning, at give DBU et fuldstændigt organisationsdiagram, der viser antallet af fodboldagenter, der bruger det samme selskab til at udføre deres forretninger, og navnet på alle dets ansatte, ejerstrukturen, aktionærernes identitet, ejerandel af selskabets aktiekapital og/eller identiteten af reelle ejere.
- 10.6** En fodboldagent er ansvarlig for, at medarbejdere, der ikke selv er registreret som fodboldagenter, alene varetager administrative opgaver i forbindelse med fodboldagentvirksomheden. Medarbejdere, der ikke selv er registreret som fodboldagenter, må ikke henvende sig til spillere eller klubber med tilbud om bistand til forhandling og indgåelse af spillerkontrakter eller transferaftaler eller deltage i sådanne aktiviteter.
- 10.7** En fodboldagent skal indrette sin regnskabsførelse i henhold til lovgivningen i det land, hvor fodboldagentaktiviteterne udføres.
- 10.8** På forespørgsel fra en spiller eller en klub skal en DBU-registreret fodboldagent kunne fremlægge fakturamateriale, som viser fodboldagentens honorar og de omkostninger og eventuelle andre gebyrer, der har været forbundet med repræsentation af den pågældende spiller og/eller klub.
- 10.9** På anmodning fra DBU, UEFA eller FIFA, eller i forbindelse med en tvist, skal en DBU-registreret fodboldagent ligeledes kunne fremlægge et revisorpåtegnet regnskab med de bilag, som har tilknytning til en konkret sag.
- 10.10** Som fodboldagent er det et krav, at fodboldagenten til enhver tid overholder de gældende regler inden for databeskyttelseslovgivningen, og dermed behandler de personoplysninger, som fodboldagenten kommer i besiddelse af, på en sikker og forsvarlig måde, således at spillernes personoplysninger beskyttes i overensstemmelse med databeskyttelseslovgivningen.

11. Disciplinære sanktioner mod fodboldagenten

- 11.1 En DBU-registreret fodboldagent, som misligholder sine forpligtelser over for en spiller eller en klub, med hvem fodboldagenten har indgået en repræsentationsaftale, eller som misligholder sine forpligtelser i medfør af dette cirkulære, herunder overtræder de til enhver tid gældende regler og bestemmelser udstedt af DBU, Divisionsforeningen, UEFA eller FIFA, er Fodbolden Disciplinærinstans berettiget til at pålægge en eller flere af følgende disciplinære sanktioner:

11.1.1 Misbilligelse eller advarsel.

11.1.2 Bøde.

11.1.3 Hel eller delvis fortabelse af allerede optjente honorarer.

11.1.4 Suspendering af retten til at være registreret fodboldagent under DBU.

11.1.5 Permanent fratagelse af retten til at være registreret fodboldagent under DBU.

- 11.2 Enhver overtrædelse af punkt 7, stk. 6, litra 4, skal som minimum sanktioneres med en bøde og en suspendering af statussen som fodboldagent i op til to år.

- 11.3 DBU skal på DBU's hjemmeside offentliggøre sanktionerne i henhold til punkt 11, stk. 1, litra 1-5 og punkt 11, stk. 2 og oplyse FIFA om eventuelle disciplinære sanktioner, der pålægges fodboldagenter. FIFA's Disciplinary Committee afgør herefter, om sanktionen skal være gældende på verdensplan i overensstemmelse med FIFA's disciplinærregler, The FIFA Disciplinary Code.

- 11.4 DBU skal gøre alle oplysninger tilgængelige for sine tilknyttede klubber og heri registrerede spillere, hvis oplysningerne vedrører forhold, der er fundet at være i strid med dette cirkulære, og hvis oplysningerne er relevante for de pågældende uregelmæssigheder.

- 11.5 Hvis fodboldagentens pligtforsømmelse sker i forbindelse med en international transfer, udøves sanktionskompetencen af DBU, når den indklagede fodboldagent er underlagt DBU's myndighed, jf. punkt 3. I modsat fald skal klagen indbringes for FIFA's disciplinærudvalg.

12. Spillerens forpligtelser

- 12.1 Før der indgås en repræsentationsaftale med en fodboldagent, skal spilleren i rimeligt omfang sikre, at fodboldagenten er korrekt registreret på DBU's nationale fodboldagentplatform (mit.dbu.dk/agent).

- 12.2 Før spilleren indgår en repræsentationsaftale med en fodboldagent, skal spilleren i rimeligt omfang sikre, at der ikke foreligger en potentiel eller faktisk interessekonflikt, jf. dog punkt 10, stk. 2, litra 4 og punkt 10, stk. 3.



- 12.3 En spiller, der gør brug af en fodboldagent, er ansvarlig for, at der indgås en repræsentationsaftale, jf. punkt 7, som af spilleren skal godkendes elektronisk.
- 12.4 Spilleren skal sikre, at en spillerkontrakt, der forhandles og indgås med brug af en fodboldagent, indeholder den pågældende fodboldagents navn og underskrift. Hvis en spiller beslutter sig for ikke at bruge en fodboldagent, skal det tydeligt fremgå af spillerkontrakten.
- 12.5 Ved genforhandling af en spillerkontrakt skal spilleren, hvis denne gør brug af en fodboldagent og der forud for genforhandlingen er etableret et nyt fodboldagentforhold, sikre, at den nye repræsentationsaftale er behørigt indsendt til DBU i henhold til punkt 7.
- 12.6 Hvis der udover repræsentationsaftalen og spillerkontrakten indgås yderligere aftaler, der regulerer forholdet mellem fodboldagenten og spilleren, herunder om ydelser og honorarer af enhver art, skal spilleren sikre, at sådanne aftaler tilgår DBU.
- 12.7 På anmodning fra DBU, UEFA eller FIFA, skal spilleren inden for en rimelig frist indsende eventuel yderligere dokumentation.



EN DEL AF NOGET STØRRE

13. Disciplinære sanktioner mod spilleren

- 13.1 En spiller, som tilsidesætter sine forpligtelser i medfør af dette cirkulære, kan af DBU idømmes en eller flere af følgende disciplinære sanktioner:

13.1.1 Misbilligelse eller advarsel.

13.1.2 Bøde.

13.1.3 Karantæne.

- 13.2 Hvis spillerens pligtforsømmelse sker i forbindelse med en international transfer, udøves sanktionskompetencen af DBU, hvis den indklagede spiller er underlagt DBU's myndighed, jf. punkt 3. Klager, der opstår som følge af eller i forbindelse med en repræsentationsaftale med en international dimension, skal indbringes for FIFA's disciplinærudvalg.

14. Klubbens forpligtelser

- 14.1 Inden der indgås en repræsentationsaftale med en fodboldagent, skal klubben i rimeligt omfang sikre, at fodboldagenten er korrekt registreret på DBU's nationale fodboldagentplatform (mit.dbu.dk/agent).
- 14.2 Før klubben indgår en repræsentationsaftale med en fodboldagent, skal klubben i rimeligt omfang sikre, at der ikke foreligger en potentiel eller aktuel interessekonflikt, jf. dog punkt 10, stk. 2, litra 4 og punkt 10, stk. 3.

- 14.3** En klub, der gør brug af en DBU-registreret fodboldagent, er ansvarlig for, at der indgås en repræsentationsaftale og sikre godkendelse overfor DBU i overensstemmelse med punkt 7.
- 14.4** Klubben skal sikre, at alle spillerkontrakter og transferaftaler, der forhandles og indgås med brug af en fodboldagent, indeholder den pågældende fodboldagents navn og underskrift. Hvis en klub vælger ikke at gøre brug af en fodboldagent, skal dette tydeligt fremgå af spillerkontrakten eller transferaftalen.
- 14.5** Ved genforhandling af en spillerkontrakt skal klubben, hvis denne gør brug af en fodboldagent og der forud for genforhandlingen er etableret et nyt fodboldagentforhold, sikre indgåelse af en ny repræsentationsaftale til DBU i overensstemmelse med punkt 7.
- 14.6** Hvis der, udover repræsentationsaftalen, spillerkontrakten og transferaftalen indgås yderligere aftaler, der regulerer forholdet mellem fodboldagenten og klubben, herunder om ydelser og honorarer, skal klubben sikre, at dokumentation for sådanne aftaler tilgår DBU.
- 14.7** På anmodning af DBU, UEFA eller FIFA, skal klubben inden rimelig frist indsende eventuel yderligere dokumentation.
- 14.8** Hvis en klub i forbindelse med en transferaftale skal betale transferkompensation til en anden klub i henhold til FIFA's regler, skal klubben foretage denne betaling direkte til den klub, som er berettiget til at modtage kompensationen, jf. punkt 8. Ved internationale transfers, der går på tværs af landegrænser, skal betalingen ske gennem FIFA's Clearing House i overensstemmelse med FIFA Clearing House Regulations.

15. Disciplinære sanktioner mod en klub

- 15.1** En klub, som tilsidesætter sine forpligtelser i medfør af dette cirkulære, kan af DBU idømmes en eller flere af følgende disciplinære sanktioner:
- 15.1.1** Misbilligelse eller advarsel.
- 15.1.2** Bøde.
- 15.1.3** Midlertidigt forbud mod at indgå og forlænge spillerkontrakter.
- 15.1.4** Midlertidigt forbud mod nationale og internationale transfers.
- 15.1.5** Udelukkelse fra deltagelse i nationale og internationale turneringer.
- 15.2** Hvis klubbens pligtforsømmelse sker i forbindelse med en international transfer, udøves sanktionsbeføjelsen af DBU, hvis den indklagede klub er underlagt DBU's myndighed. Klager, der opstår som følge af, eller i forbindelse med, en international transfer, der går på tværs af landegrænser, skal indbringes for FIFA's disciplinærudvalg.



16. Ansvarsforsikring af fodboldagent

- 16.1** Det er fodboldagentens ansvar at tegne en erhvervsansvarsforsikring. DBU opfordrer alle fodboldagenter indenfor DBU's territorie og jurisdiktion til at tegne en sådan forsikring.



EN DEL AF NOGET STØRRE

17. Ophør af fodboldagentvirksomhed

- 17.1** En fodboldagent, der ophører med sine fodboldagentaktiviteter, skal afregistrere sig hos DBU.

18. Overordnede organer

- 18.1** DBU har ansvaret for administrationen af dette cirkulære om fodboldagenter samt for at sikre, at DBU-registrerede fodboldagenter udøver deres fodboldagentaktiviteter i overensstemmelse med dette cirkulære. DBU's myndighed udøves i denne henseende af DBU's administration med mulighed for appel til Fodboldens Disciplinærinstans i overensstemmelse med de af DBU til enhver tid gældende love og regler.

- 18.2** Ved eventuelle spørgsmål, der knytter sig til fodboldagentaktiviteter, som ikke er reguleret af dette cirkulære, har DBU's administrerende direktør den beslutende myndighed med mulighed for appel til Fodboldens Disciplinærinstans i overensstemmelse med DBU's til enhver tid gældende love og regler.

- 18.3** Hvis en fodboldagents, en spillers eller en klubs pligtforsømmelse sker i forbindelse med en international transfer, på tværs af landegrænser, udøves sanktionskompetencen af DBU, hvis den pågældende fodboldagent, spiller eller klub er underlagt DBU's myndighed, jf. punkt 3. I andre tilfælde, ved overtrædelser eller andre klager, der involverer en fodboldagents, en spillers eller en klubs forpligtelser i henhold til FIFA Football Agent Regulations, FIFA Statutes, FIFA Disciplinary Code, FIFA Code of Ethics eller andre FIFA-regler i forbindelse med en international transfer, på tværs af landegrænser, er beføjelsen til at pålægge sanktioner underlagt FIFA's Disciplinary Committee.

19. Administrative klager

- 19.1** Klager over afgørelser truffet af DBU's administration i henhold til punkt 5 kan indbringes for Fodboldens Disciplinærinstans i overensstemmelse med DBU's til enhver tid gældende love og regler. En sådan klage skal indbringes senest 14 dage efter modtagelsen af DBU's afgørelse.

20. Disciplinære klager og undersøgelser

- 20.1** Disciplinærklager i henhold til artiklerne 8-15 kan indbringes for Fodboldens Disciplinærinstans, hvis den person, der klages over, er underlagt DBU's

myndighed. I modsat fald skal klager over internationale transfers, der går på tværs af landegrænser, indbringes for FIFA's Disciplinary Committee. Alle tvister, der opstår som følge af, eller i forbindelse med, en repræsentationsaftale i forbindelse med en international transfer, der går på tværs af landegrænser, behandles af FIFA's Agents Chamber of the Football Tribunal.



EN DEL AF NOGET STØRRE

20.2 Disciplinære klager i forbindelse med en fodboldagents fodboldagentaktiviteter skal indbringes skriftligt for den relevante fodboldmyndighed senest to år efter, at den pågældende sag har fundet sted.

20.3 Fodboldens Disciplinærinstans kan påbegynde disciplinære undersøgelser af egen drift. Sådanne undersøgelser skal påbegyndes senest tre år efter tidspunktet for den eller de forhold, der undersøges. Forældelsesfristen afbrydes, når Disciplinærinstansen tager sine første skriftlige undersøgelsesskridt.

21. Civilretlige tvister

21.1 Enhver civilretlig tvist mellem DBU-registrerede fodboldagenter eller mellem en DBU-registreret fodboldagent og en spiller eller klub under DBU kan indbringes for de almindelige domstole, jf. dog stk. 2 og 3 i dette punkt.

21.2 Uden at det berører en fodboldagents, en spillers eller en klubs ret til at søge erstatning ved en almindelig domstol, kan parterne i tvister, der opstår som følge af, eller i forbindelse med, en repræsentationsaftale vedrørende en national transfer, aftale at indbringe sagen til afgørelse ved voldgift via DBU's egen voldgiftsret (Fodboldens voldgiftsret) eller enhver anden voldgiftsret. Hvis parterne vælger at benytte DBU's egen voldgiftsret, skal tvisten indbringes i overensstemmelse med de herom nærmere fastsatte regler i DBU's til enhver tid gældende love og regler.

21.3 Uden at det berører en fodboldagents, en spillers eller en klubs ret til at søge oprejsning ved en almindelig domstol, har FIFA Agents Chamber of the Football Tribunal kompetence til at behandle tvister:

- a) der opstår som følge af, eller i forbindelse med, en repræsentationsaftale i forbindelse med en international transfer, der går på tværs af landegrænser (se FFAR artikel 2, stk. 2);
- b) hvor et krav er indgivet i overensstemmelse med procedurereglerne for fodboldtribunalet ("Procedural Rules Governing the Football Tribunal"); og
- c) hvor maksimalt to år er gået siden den begivenhed, der gav anledning til tvisten; anvendelsen af denne frist skal undersøges ex officio i hvert enkelt tilfælde.

22. Ikrafttrædelses- og overgangsbestemmelser

22.1 Dette cirkulære er vedtaget af DBU's bestyrelse den 7. september 2023.

- 22.2** Cirkulæret træder i kraft den 1. oktober 2023. Samtidig ophæves cirkulære nr. 117 (2018).
- 22.3** Aftaler, der falder ind under anvendelsesområdet for cirkulære 117, og som er indgået før 1. oktober 2023, er fortsat gældende, indtil de ophører i overensstemmelse med deres vilkår.



EN DEL AF NOGET STØRRE

Brøndby, 7. september 2023

På vegne af bestyrelsen

Kenneth Reeh

Cirkulæret er sendt til:

- Alle klubber med tilladelse til at drive kontraktfodbold
- Alle øvrige klubber i Herre-DM og Kvinde-DM
- Divisionsforeningen
- Kvindedivisionsforeningen
- Spillerforeningen
- Foreningen af lokalunioner
- DBU's bestyrelse
- Alle DBU-registrerede fodboldagenter

